

**HU** Használati útmutató

Gázfőzőlap

# USER MANUAL

**ZGG62414**

**HU**

**ZANUSSI**

## Tartalomjegyzék

Biztonsági információk	2	Ápolás és tisztítás	7
Biztonsági előírások	3	Hibaelhárítás	8
Termékleírás	5	Üzembe helyezés	9
Napi használat	5	Műszaki információk	12
Hasznos javaslatok és tanácsok	6	Környezetvédelmi tudnivalók	13

A változtatások jogát fenntartjuk.

## Biztonsági információk

Az üzembe helyezés és használat előtt gondosan olvassa el a mellékelt útmutatót. A nem megfelelő üzembe helyezés vagy használat által okozott károkért nem vállal felelősséget a gyártó. További tájékozódás érdekében tartsa elérhető helyen az útmutatót.

### Gyermekek és fogyatékkal élő személyek biztonsága

**⚠ Vigyázat** Fulladás, sérülés vagy tartós rokkantság kockázata.

- A készüléket 8 év feletti gyermekek és csökkent fizikai, értelmi vagy mentális képességű, illetve megfelelő tapasztalatok és ismeretek híján lévő személyek a biztonságukért felelős személy felügyelete mellett használhatják.
- Ne hagyja, hogy gyermekek játsszanak a készülékkel.
- Minden csomagolóanyagot tartson távol a gyermekektől.
- A gyermekeket és kedvenc háziállatokat tartsa távol a készüléktől működés közben, és működés után, lehűléskor. A készülék elérhető részei forróak.
- Ha rendelkezik gyermekbiztonsági zárral a készülék, akkor célszerű azt bekapcsolni.
- Gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetnek tisztítási vagy karbantartási tevékenységet.

### Általános biztonság

- Használat közben a készülék és az elérhető részek nagyon felmelegedhetnek. Ne érintse meg a fűtőelemeket.

- Ne működtesse a készüléket külső időzítővel vagy külön távirányító rendszerrel.
- Főzőlapon történő főzéskor az olaj vagy zsír felügyelet nélkül hagyása veszélyes lehet, és tűz keletkezhet.
- A tüzet ne próbálja meg eloltani vízzel, hanem kapcsolja ki a készüléket, és takarja le a lángokat például egy fedővel vagy tűzálló takaróval.
- Ne tároljon semmit sem a főzőfelületeken.
- A készülék tisztításához ne használjon gőzölős takarítógépet.
- Soha ne tegyen a főzőfelületre fémtárgyakat (fedők, kések, kanalak), mert azok felforrósodhatnak.



## Biztonsági előírások

### Üzembe helyezés



**Vigyázat** A készüléket csak képezített személy helyezheti üzembe.

- Távolítsa el az összes csomagolóanyagot.
- Ne helyezzen üzembe, és ne is használjon sérült készüléket.
- Tartsa be a készülékhez mellékelt üzembe helyezési útmutatóban foglaltakat.
- Tartsa meg a minimális távolságot a többi készüléktől és egységtől.
- Súlyos a készülék, ezért legyen körültekintő a mozgatásakor. Mindig viseljen munkavédelmi kesztyűt.
- Megfelelő tömítőanyaggal védje a munkalap vágott felületeit a nedvesség ellen.
- Védje a készülék alját a gőztől és nedvességtől.
- Ne telepítse a készüléket ajtó mellé vagy ablak alá. Ezzel elkerülhető, hogy az ajtó vagy ablak kinyitásával leverje a forró főzőedényt a készülékről.
- Amikor fiókok felett helyezzi üzembe a készüléket, akkor ellenőrizze, hogy van-e megfelelő levegőkeringés a készülék alja és a felső fiók között.

- A készülék alja forróvá válhat. Javasoljuk, hogy építsen be egy nem éghető elválasztó lapot a készülék alá, hogy az aljához való hozzáférést megakadályozza.

### Elektromos csatlakoztatás



**Vigyázat** Tűz- és áramütésveszély.

- Minden elektromos csatlakoztatást szakképzett villanyszerelőnek kell elvégeznie.
- A készüléket kötelező földelni.
- Bármilyen beavatkozás előtt ellenőrizni kell, hogy a berendezés le lett-e választva az elektromos hálózatról.
- Használjon megfelelő típusú hálózati kábelt.
- Ne hagyja, hogy az elektromos vezetékek összegabalyodjanak.
- Ügyeljen arra, hogy a hálózati kábel vagy dugója (ha van) ne érjen a készülékhez vagy a forró főzőedényekhez, amikor a készüléket a közeli csatlakozóaljzathoz csatlakoztatja.
- Ellenőrizze, hogy megfelelően van-e üzembe helyezve a készülék. A hálózati vezeték dugója és a konnektor közötti gyenge vagy rossz érintkezés miatt a csatlakozás túlságosan felforrósodhat.

- Ügyeljen arra, hogy az érintésvédelem ki legyen építve.
- Használjon feszültségmentesítő bilincset a vezetékhez.
- Ügyeljen a hálózati csatlakozódugó (ha van) és a hálózati kábel épségére. Ha a hálózati kábel cserére szorul, forduljon a márkaszervizhez vagy villanszerelőhöz.
- Az elektromos készüléket egy szigetelőberendezéssel kell ellátni, amely lehetővé teszi, hogy minden ponton leválassza a készüléket az elektromos hálózatról. A szigetelőberendezésnek legalább 3 mm-es érintkezőtávolsággal kell rendelkeznie.
- Kizárólag megfelelő szigetelőberendezést alkalmazzon: hálózati túlterhelésvédő megszakítót, biztosítékot (a tokból eltávolított csavaros típusú biztosítékot), földzárlatkioldót és védőrelét.

### Gázcsatlakoztatás

- Minden gázcsatlakoztatást szakképzett személynek kell elvégeznie.
- Gondoskodjon arról, hogy keringeni tudjon a levegő a készülék körül.
- A gázellátásra vonatkozó adatok az adat-táblán találhatóak.
- A készülék nem csatlakozik égéstermék-elvezető eszközkhöz. A készüléket a hatályos telepítési szabályoknak megfelelően csatlakoztassa. Ügyeljen a megfelelő szellőzésre vonatkozó követelmények betartására.

### Használat

 **Vigyázat** Sérülés-, égés- és áramütésveszély.

- A készüléket háztartási környezetben használja.
- Ne változtassa meg a készülék műszaki jellemzőit.
- Működés közben tilos a készüléket felügyelet nélkül hagyni.
- Ne működtesse a készüléket nedves kézzel, vagy amikor az vízzel érintkezik.

- Soha ne tegyen a főzőzónákra evőeszközöket vagy fedőket. Ezek üzem közben forróvá válnak.
- Használat után kapcsolja ki a főzőzónákat.

 **Vigyázat** Tűz- és robbanásveszély.

- A felforrósított zsírok és olajok gyúlékony gőzöket bocsáthatnak ki. Zsírral vagy olajjal való főzéskor tartsa azoktól távol a nyílt lángot és a forró tárgyakat.
- A nagyon forró olaj által kibocsátott gőzök öngyulladását okozhatnak
- Az ételmaradékokat tartalmazó használt olaj az első használatkor alkalmazott hőfoknál alacsonyabb értéken is tüzet okozhat.
- Ne tegyen gyúlékony anyagot vagy gyúlékony anyaggal szennyezett tárgyat a készülékbe, annak közelébe, illetve annak tetjére.

 **Vigyázat** A készülék károsodásának veszélye áll fenn.

- Ne helyezzen forró főzőedényt a kezelőpanelre.
- Ne hagyja, hogy a főzőedényből elforrjon a folyadék.
- Üres főzőedénnyel vagy főzőedény nélkül ne kapcsolja be a főzőzónákat.
- Ügyeljen arra, hogy ne ejtsen tárgyat vagy főzőedényt a készülékre. A készülék felülete megsérülhet.
- Ne tegyen alufóliát a készülékre.
- Ne hagyja, hogy savas folyadék – például ecet, citromlé vagy vízkőoldószer – érjen a főzőlaphoz. Ez matt foltokat okozhat.
- A készüléket jó szellőzéssel rendelkező helyiségben helyezze üzembe.
- Ellenőrizze, hogy a készülék szellőzőnyílásai nincsenek-e lezárva.
- Kizárólag stabil főzőedényt használjon, melynek formája megfelelő, átmérője pedig meghaladja az égők méretét. Ha nem így tesz, az üveglap (ha van) túlmelegedhet és eltörhet.

- Ellenőrizze, hogy a láng nem alszik-e ki a nagylángról kislángra való gyors átváltásnál.
- Ügyeljen arra, hogy az edények a főzőzónák gyűrűinek közepén helyezkedjenek el, és ne nyúljanak túl a főzőfelület szélén.
- Csak a készülékhez mellékelt tartozékokat használja.
- Ne helyezzen lángelosztót az égőre.

### Ápolás és tisztítás

**!** **Vigyázat** A készülék károsodásának veszélye áll fenn.

- Rendszeresen tisztítsa meg a készüléket, hogy elkerülje a felületének rongálódását.
- A készülék tisztításához ne használjon víz-sugarat vagy gőzt.

- Az égőket tilos mosogatógépben tisztítani.
- A készüléket puha, nedves ruhával tisztítsa. Csak semleges tisztítószer használjon. Ne használjon sűrítószer, sűrítószivacsot, oldószer vagy fém tárgyat.
- Az égőket tilos mosogatógépben tisztítani.

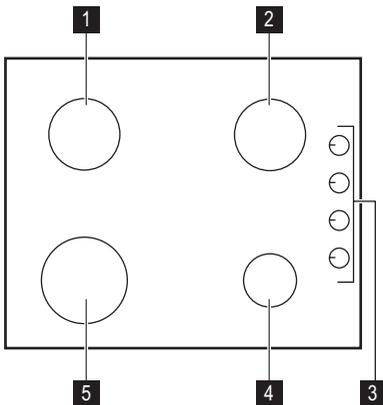
### Ártalmatlanítás

**!** **Vigyázat** Sérülés- vagy fulladásveszély.

- A készülék megfelelő ártalmatlanítására vonatkozó tájékoztatásért lépjen kapcsolatba a helyi hatóságokkal.
- Bontsa a készülék hálózati csatlakozását.
- Vágja le a hálózati tápkábelt, és helyezze a hulladékba.
- Lapítsa ki a külső gázvezetékeket.

## Termékleírás

### Főzőfelület elrendezése



- 1** Normál égő
- 2** Normál égő
- 3** Szabályozógombok
- 4** Kisegítő égő
- 5** Erős égő

### Szabályozógombok

Szimbólum	Leírás
	nincs gázellátás / ki-kapcsolt helyzet

Szimbólum	Leírás
	begyűjtési pozíció / maximális gázmennyiség
	minimális gázmennyiség

## Napi használat

**!** **Vigyázat** Lásd a „Biztonság” című részt.

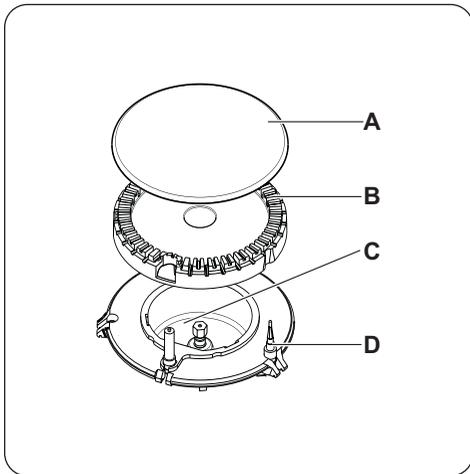
### A gázégő begyújtása

**!** **Vigyázat** Amikor a konyhában nyílt lángot használ, legyen nagyon óvatos. Nyílt láng helytelen használata esetén a gyártó minden felelősséget elhárít.

**i** Az égőt mindig az edény ráhelyezése előtt gyújtsa meg.

Az égő meggyújtásához:

1. Fordítsa el a szabályozógombot az óramutató járásával ellentétes irányban a maximális fokozatra (   ), majd nyomja le.
  2. Tartsa lenyomva a szabályozógombot körülbelül 5 másodpercig, amíg a hőlempár felmelegszik. Ha nem tartja lenyomva a gombot, a gázellátás megszakad.
  3. Az égő begyújtása után állítsa be a lángot.
- i** Ha az égő néhány kísérlet után nem gyullad meg, ellenőrizze, hogy az égő koronája és fedele megfelelő helyzetben van-e.



- A) Égőfedél  
 B) Égőkrona  
 C) Gyújtógyertya  
 D) Hőérzékelő

**!** **Vigyázat** Ne tartsa a szabályozógombot 15 másodpercnél tovább benyomva.

Ha az égő 15 másodperc elteltével sem gyullad be, engedje fel a szabályozógombot, forgassa kikapcsolt helyzetbe, és legalább 1 perc várakozás után próbálja meg újra begyújtani az égőt.

**Fontos** Elektromos áram hiányában az égő begyújtható az elektromos gyújtó berendezés nélkül is, ebben az esetben vigye a lángot az égő közelébe, nyomja be a megfelelő gombot, és forgassa az óramutató járásával ellentétes irányba a maximális gázellátás állásba.

**i** Ha az égő véletlenül leáll, fordítsa a szabályozógombot kikapcsolt helyzetbe, és legalább 1 perc várakozás után próbálja meg újra begyújtani az égőt.

**i** A szikragyújtó automatikusan elindulhat, amikor az elektromos hálózat főkapcsolóját felkapcsolja, illetve a készülék beszerelése vagy egy áramkimaradás után. Ez normális jelenség.

### Az égő kikapcsolása

A gázellátás megszakításához a gombot forgassa a következő jelre: ● .

**!** **Vigyázat** Mielőtt az edényt az égőről levennie, a lángot mindig vegye lejjebb, vagy kapcsolja le.

## Hasznos javaslatok és tanácsok

**⚠ Vigyázat** Lásd a „Biztonság” című részt.

### Energiatakarékosság

- Lehetőség szerint mindig tegyen fedőt az edényekre.
- Amikor a folyadék forni kezd, csökkentse a lángot, hogy a folyadék enyhén gyöngyözzön.

Az égők méretének megfelelő átmérőjű főzőedényeket használjon.

Láng	A főzőedény átmérője
Erős	180 - 260 mm
Normál	120 - 220 mm
Kisegítő	80 - 160 mm

**⚠ Vigyázat** Vigyázzon rá, hogy az edények alja ne nyúljon a szabályozógombok fölé. Ha az edények alja a szabályozógombok fölé nyúlik, a láng felforrósíthatja a gombokat.

### Ápolás és tisztítás

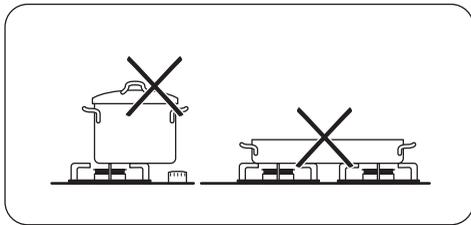
**⚠ Vigyázat** Lásd a „Biztonság” című részt.

**⚠ Vigyázat** Kapcsolja ki a készüléket, és hagyja lehűlni, mielőtt megtisztítaná. A tisztítási és karbantartási munkák előtt a készüléket le kell választani az elektromos hálózatról.

**i** A felületen megjelenő karcolások vagy sötét foltok nem befolyásolják a készülék működését.

- Az edénytartók a főzőlap könnyebb tisztítása érdekében levehetőek.
- A zománcozott részek, az égőfedél és a korona tisztításához használjon meleg szappanos vizet, majd a visszahelyezés előtt törölje őket szárazra.
- A rozsdamentes acél részeket mossa le vízzel, majd törölje szárazra puha ruhával.
- Az edénytartó rácsok mosogatógépben **nem** mosogathatók. Ezeket **kézzel** kell elmosogatni.

Ne tegyen egy edényt két égőre.



**⚠ Vigyázat** Vigyázzon rá, hogy az edények fogantyúja ne nyúljon túl a főzőfelület elülső szélén. Ügyeljen arra, hogy az edények az égők felett központosan helyezkedjenek el a maximális stabilitás és az alacsonyabb gázfogyasztás érdekében.

Ne tegyen az égőkre instabil vagy sérült edényeket – ezekből kifolyhat az étel, és sérüléseket okozhat.

**⚠ Vigyázat** Ne használjon lángelosztót.

- Az edénytartók kézzel történő elmosogatása esetén legyen óvatos, mivel a zománczási eljárás miatt azok szélei esetenként élesek lehetnek. A makacs szennyeződések eltávolításához szükség esetén használjon tisztítókrémet.
- Tisztítás után győződjön meg róla, hogy megfelelően helyezte-e vissza az edénytartókat.
- Az égők megfelelő működése érdekében biztosítsa, hogy az edénytartókarok az égő közepén legyenek.

**• Legyen nagyon óvatos, amikor az edénytartókat visszahelyezi, hogy az égőtetők károsodását elkerülje.**

A tisztítás után puha ruhával törölje szárazra a készüléket.

#### A szennyeződés eltávolítása:

1. – **Azonnal távolítsa el:** a megolvadt műanyagot, folpackot, valamint a cukortartalmú ételeket.

– **Kapcsolja ki a készüléket, és hagyja lehűlni**, mielőtt a következőket eltávolítaná: vízkövarikák, vízgűrűk, zsírfoltok, fényes fémes elszíneződések. Használjon a főzőlapok tisztításához ajánlott tisztítószeret.

2. Tisztítsa meg a készüléket enyhén mosószeres nedves törlőkendővel.
3. Végül **törölje szárazra a készüléket tiszta törlőkendővel**.

A rozsdamentes acél a túl erős hevítés hatására fényét vesztheti. Ehhez hasonlóan, nem szabad cserépedényt, agyagedényt vagy öntöttvas edényt hevíteni.

### A szikragyújtó tisztítása

A gyújtást egy fém elektródát tartalmazó kerámia gyújtógyertya biztosítja. Ezeket az alkatrészeket a megfelelő gyújtás érdekében rendszeresen tisztítsa meg, és ellenőrizze, hogy az égőrózsa nyílásai nincsenek-e eltömődve.

### Időszakos karbantartás

A helyi szervizközponttal időközönként ellenőriztesse a gázcső állapotát, és a nyomá szabályzó állapotát, ha ilyet felszereltek.

## Hibaelhárítás

Jelenség	Lehetséges ok	Javítási mód
A gáz begyújtásakor nincs szikra.	• Nincs elektromos tápellátás	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ellenőrizze, hogy a készülék be van-e dugva a konnektorba, és az áramforrás be van-e kapcsolva.</li> <li>• Ellenőrizze a biztosítékot. Ha a biztosíték ismételt kiold, forduljon szakképzett villanyszerelőhöz.</li> </ul>
	• Az égőfedél és a korona ferdén illeszkedik	• Ellenőrizze, hogy az égő koronája és fedele megfelelő helyzetben van-e.
A láng a begyújtás után azonnal kialszik.	• A hőérzékelő nem melegszik fel eléggé	• A láng begyulladás után körülbelül 5 másodpercig tartsa benyomva a gombot.
A gázrózsa szabálytalanul ég.	• Az égőkoronát ételmaradványok zárják el.	• Ellenőrizze, hogy a fúvóka nem tömődött-e el, és a koronán nincsenek-e ételmaradékok.

Ha hiba történik, először próbálja meg saját maga megoldani a problémát. Ha nem talál megoldást egyedül a problémára, forduljon a márkakereskedőhöz vagy a szervizközpont-hoz.

 Ha helytelenül használta a készüléket, vagy nem bejegyzett szakember végezte el az üzembe helyezést, akkor előfordulhat, hogy az ügyfélszolgálati munkatárs vagy az eladó kiszállásáért fizetnie kell, még a garanciális időszakban is.

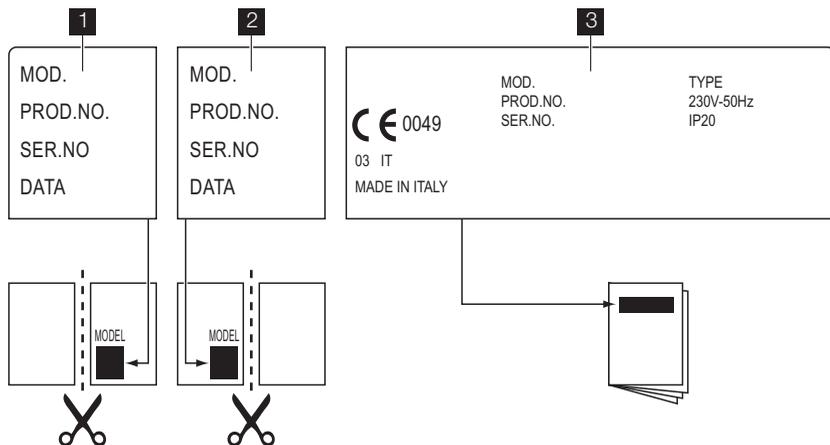
**Ezek az adatok szükségesek a gyors és hatékony segítségnyújtáshoz. Ezek az adatok a termékhez tartozó adattáblán találhatóak.**

- Modell leírása .....
- Termékszám (PNC) .....
- Sorozatszám (S.N) .....

Csak eredeti alkatrészeket használjon. Eredeti alkatrészeket a szervizközpontunkban vagy az illetékes alkatrészboltokban tud beszerezni.

## A tartozékok zacskójában található címkék

Az öntapadó címkéket az alább látható módon helyezze fel:



- 1** Ragassza a garancialapra, és küldje el ezt a részét.
- 2** Ragassza a garancialapra, és őrizze meg ezt a részét.

- 3** Ragassza a felhasználói kézikönyvre.

## Üzembe helyezés

**!** **Vigyázat** Lásd a „Biztonság” című részt.

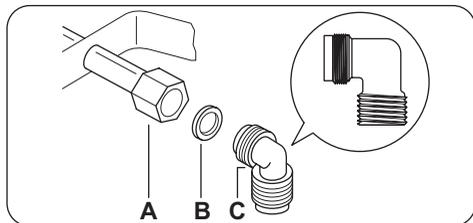
**!** **Vigyázat** A következő utasítások a telepítésre és karbantartásra vonatkoznak, amelyet csak képesített szakember végezhet az érvényes előírások és szabványok figyelembe vételével.

### Gázcsatlakoztatás

Válasszon rögzített csatlakoztatást, vagy használjon rozsdamentes flexibilis csövet a hatályos rendelkezések szerint. Flexibilis fémcsövek alkalmazása esetén ügyeljen arra, hogy azok ne érintkezzenek mozgó alkatrészekkel, illetve ne nyomódjanak össze. Legyen óvatos, ha a főzőlap egy sütővel együtt kerül beszerelésre.

**Fontos** Győződjön meg arról, hogy a gáznyomás megfelel a készülékhez előírt értékeknek. Az állítható csatlakozót egy G [www.zanussi.com](http://www.zanussi.com)

1/2" méretű menetes anya rögzíti a bevezető csőhöz. A csatlakozó részeket először enyhén húzza meg, állítsa be a csatlakozást a megfelelő irányba, majd húzzon meg mindent szorosan.



- A) Menetes csontk
- B) Alátét
- C) Könyök

**Folyékony gáz:** használjon gumi csőtartót. Mindig használjon tömítőgyűrűt. Majd folytasson

sa a gázcsatlakozással. A flexibilis cső akkor alkalmazható, ha:

- a szobahőmérséklet nem magasabb 30 °C-nál;
- nem hosszabb 1500 mm-nél;
- nincs rajta szűkítőelem;
- nincs kitéve megnyúlásnak vagy csavarodásnak;
- nem érintkezik éles szélékkel vagy sarkokkal;
- állapotának ellenőrzése céljából könnyen megvizsgálható.

A flexibilis csövek tartósságának ellenőrzése a következők vizsgálatából áll:

- nem láthatók rajta törések, vágások, égésnyomok, sem a végződéseknél, sem pedig a cső teljes hosszán;
- az anyag nem keményedett meg, hanem megfelelő rugalmasságot mutat;
- a szorítóbilincsek nem rozsdásodtak el;
- szavatossági ideje nem járt le.

Ha egy vagy több hibát észlel, ne javítsa meg a csövet, hanem cserélje ki.

**Fontos** Ha végzett a beszereléssel, győződjön meg róla, hogy a csövek illesztéseinél a tömítés megfelelő legyen. Szappanos vízzel ellenőrizze, **ne lánggal!**

### A fűvókák cseréje

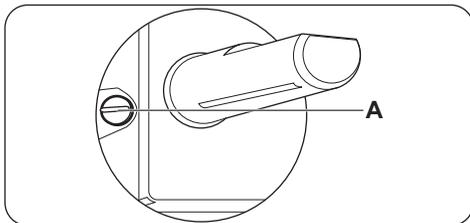
1. Vegye le az edénytartókat.
2. Vegye le az égőfedeleket és a koronákat a gázégőről.
3. Egy 7-es csőkulcs segítségével csavarozza ki és távolítsa el a fűvókákat, és cserélje ki őket a használt gáz típusának megfelelőre (lásd a „Műszaki adatok” című fejezetben lévő táblázatot).
4. Ugyanezt az eljárást fordított sorrendben követve szerelje vissza az egyes alkatrészeket.
5. A gázcsatlakozó melletti adattáblát cserélje ki az új gáz típusnak megfelelő táblára. Ez a tábla a készülékhez mellékelt csomagban található.

Ha a gáznyomás változtatható, vagy a szükséges nyomástól eltér, a gázcsatlakozóra megfelelő nyomásszabályozót kell szerelni.

### A minimális szint beállítása

Az égők minimális lángjának beállítása:

1. Gyűjtsa be az égőt.
2. A szabályozógombot állítsa a legalacsonyabb pozícióba.
3. Vegye le a szabályozógombot.
4. Egy vékony csavarhúzóval állítsa be a kiegyenlítőcsavar helyzetét.



### A) A kiegyenlítőcsavar

- Ha G20 (2H) 25 mbar földgázzal átáll cseppfolyós gázra, teljesen szorítsa be a kiegyenlítőcsavart.
- Ha cseppfolyós gázzal G20 (2H) 25 mbar földgázra áll át, 1/4-1/2 fordulattal lazítsa meg a kiegyenlítőcsavart az erős égő esetén, míg 1/4 fordulattal a normál és a kiegészítő égő esetén.
- Ha G25.1 (2HS) 25 mbar földgázzal átáll cseppfolyós gázra, teljesen szorítsa be a kiegyenlítőcsavart.
- Ha cseppfolyós gázzal G25.1 (2HS) 25 mbar földgázra áll át, 1/4-1/2 fordulattal lazítsa meg a kiegyenlítőcsavart az erős égő esetén, míg 1/4 fordulattal a normál és a kiegészítő égő esetén.

**⚠ Vigyázat** Ellenőrizze, hogy a láng nem alszik-e ki a nagylángról kislángra való gyors átváltásnál.

### Csatlakoztatás az elektromos hálózathoz

- Ezt a készüléket a biztonsági óvintézkedéseknek megfelelően le kell földelni.
- Győződjön meg arról, hogy az adattáblán feltüntetett névleges feszültség és áramtí-

pus megegyezik a helyi áramellátás feszültségével és áramtípusával.

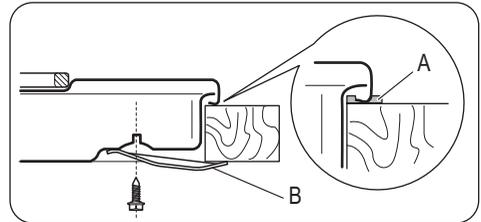
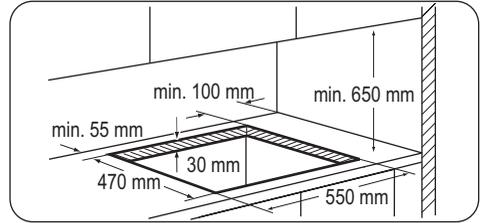
- A készülékhez mellékeltük a tápkábelt. A vezetékét olyan dugasszal kell ellátni, mely képes az adattáblán feltüntetett terhelést elviselni. A dugaszt megfelelő konnektorhoz kell csatlakoztatni.
- Az elektromos alkatrészeket csak a szervizközpont technikusja vagy egy képesített szakember szerelheti fel vagy cserélheti ki.
- Mindig megfelelően felszerelt, áramütés ellen védett aljzatot használjon.
- Beszerelés után biztosítsa a hálózati dugasz könnyű elérhetőségét.
- A készülék csatlakozásának bontására, soha ne a hálózati kábelnél fogva húzza ki a csatlakozódugót. A kábelt mindig a csatlakozódugónál fogva húzza ki.
- A készüléket tilos hosszabbítóval, adapterrel vagy elosztóval csatlakoztatni (tűveszély áll fenn). Ellenőrizze, hogy a földelés csatlakoztatása megfelel a helyi előírásoknak és szabályoknak.
- A tápkábelt úgy kell elhelyezni, hogy ne érhesen hozzá egyetlen forró alkatrészhez sem.
- Olyan eszközzel csatlakoztassa a készüléket a hálózathoz, amelynél az érintkezők megszakítási távolsága minden pólusnál legalább 3 mm, ilyen az automatikus vonal megszakító, a földzárlatkioldó vagy a biztosíték.
- A csatlakozókábeleket és azok részeit tilos 90°C-os hőmérsékletnek kitenni. A kék színű nullvezeték az „N” címkével ellátott érintkezőhöz kell csatlakoztatni. A barna (vagy fekete) színű fázisvezeték (ami az „L” jelű érintkezőtől érkezik) mindig a hálózati fázisához kell csatlakoztatni.

### A csatlakozókábel cseréje

A csatlakozókábel cseréjéhez kizárólag erre a célra jóváhagyott (pl. H05V2V2-F T90) típusú kábelt használjon. Győződjön meg arról, hogy a kábel használható az adott feszültségértéken és környezeti hőmérsékleten. A sárga/zöld színű földvezetéknek kb. 2 cm-rel

hosszabbnak kell lennie, mint a barna (vagy fekete) fázisvezetéknek.

### Beépítés



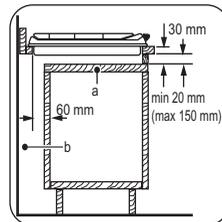
- A) mellékelt tömítés
- B) mellékelt tartóelemek

**Figyelem** A készüléket mindig egyenes felületű munkalapra szerelje.

### Beépítési lehetőségek

#### Ajtóval rendelkező bútorzat

A főzőlap alá szerelt panelnek könnyen eltávolíthatónak kell lennie, és hozzáférést kell biztosítania a készülékhez esetleges műszaki javítás esetén.

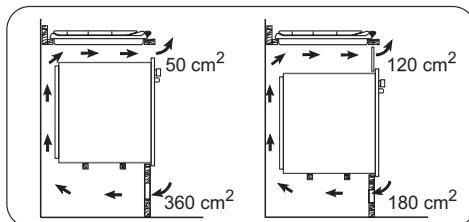


- a) Eltávolítható panel
- b) Csatlakozók számára hagyott hely

## Sütővel rendelkező egység

A főzőlap mélyedése méretének meg kell felelnie a jelzett értékeknek, és az egységre légjártokat kell felszerelni a folyamatos levegőellátás érdekében. A főzőlap és a sütő elektromos csatlakozását külön kell megoldani

ni biztonsági okok miatt, illetve azért, hogy könnyebben ki lehessen venni a sütőt.



## Műszaki információk

### Főzőlap méretei

Szélesség:	580 mm
Hossz:	500 mm

### Főzőlap mélyedésének méretei

Szélesség:	550 mm
Hossz:	470 mm

### Hőteljesítmény

Erős égő:	3,0 kW
Normál égő:	1,9 kW
Kisegítő égő:	1,0 kW
ÖSSZTELJESÍTMÉNY:	G20 (2H) 25 mbar = 7,8 kW G25,1 (2HS) 25 mbar = 7,7 kW G30/31 (3B/P) 30/30 mbar = 567 g/h

Áramellátás:	230 V ~ 50 Hz
Gázcsatlakoztatás:	1/2", jobbm.
Kategória	II2HS3B/P
Gázellátás:	G20 (2H) 25 mbar
Készülékosztály:	3

### Kiegyenlítő (by-pass) átmérők

Láng	Ø Kiegyenlítő 1/100 mm-ben
Kisegítő	28
Normál	32
Erős	42

## Gázégők

ÉGŐ	NORMÁL TELJESÍTMÉNY	CSÖKENTETT TELJESÍTMÉNY	NORMÁL TELJESÍTMÉNY					
			FÖLDGÁZ G20 (2H) 25 mbar		FÖLDGÁZ G25.1 (2HS) 25 mbar		Cseppfolyós gáz (Bután/Propán) G30/G31 (3B/P) 30/30 mbar	
			fűv. 1 / 100 mm	m³/h	fűv. 1 / 100 mm	m³/h	fűv. 1 / 100 mm	g/óra
Kisegítő	1.0	0.33	0.65	0.095	0.71	0.111	50	73

ÉGŐ	NORMÁL TELJESÍ- MÉNY	CSÖK- KEN- TETT TELJE- SÍT- MÉNY	NORMÁL TELJESÍTMÉNY					
			FÖLDGÁZ G20 (2H) 25 mbar		FÖLDGÁZ G25.1 (2HS) 25 mbar		Cseppfolyós gáz (Bután/Propán) G30/G31 (3B/P) 30/30 mbar	
			fűv. 1 / 100 mm	m³/h	fűv. 1 / 100 mm	m³/h	fűv. 1 / 100 mm	g/óra
Normál	1.9 (G20, G25.1) 2.0 (G30/G31)	0.45	92	0.181	100	0.210	71	145
Erős	3.0 (G20) 2.9 (G25.1) 2.8 (G30/G31)	0.75	113 ○	0.286	126	0.321	86	204

## Környezetvédelmi tudnivalók

A terméken vagy a csomagoláson található  szimbólum azt jelzi, hogy a termék nem kezelhető háztartási hulladékként. Ehelyett a terméket el kell szállítani az elektromos és elektronikai készülékek újrahasznosítására szakosodott megfelelő begyűjtő helyre. Azzal, hogy gondoskodik ezen termék helyes hulladékba helyezéséről, segít megelőzni azokat, a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt potenciális kedvezőtlen következményeket, amelyeket ellenkező esetben a termék nem megfelelő hulladékkezelése okozhatna. Ha

részletesebb tájékoztatásra van szüksége a termék újrahasznosítására vonatkozóan, kérjük, lépjen kapcsolatba a helyi önkormányzattal, a háztartási hulladékok kezelését végző szolgálattal vagy azzal a bolttal, ahol a terméket vásárolta.

### Csomagolóanyag

 A csomagolóanyagok környezetbarátak és újrahasznosíthatóak. A műanyag komponensek azonosítását a jelölés biztosítja: >PE<, >PS< stb. A csomagolóanyagokat háztartási hulladékként a területi hulladékkezelő létesítménybe juttassa el.







[www.zanussi.com/shop](http://www.zanussi.com/shop)

